

## Casting Call

Dos: After You

**Deadline: 30th August 00:00 CET / 30 Agosto 00:00 CET**

***Voice Actress needed in English and Spanish***

***Actriz de doblaje en español e inglés***

Send audio samples labelled as Tess\_engsample\_yourname and Tess\_spasample\_yourname to [podcast@dosafteryou.com](mailto:podcast@dosafteryou.com) and tell us about yourself (as much as you're comfortable sharing). You have to send at least one line in each language.

Manda los ejemplos de audio con las etiquetas as Tess\_engsample\_yourname y Tess\_spasample\_yourname a [podcast@dosafteryou.com](mailto:podcast@dosafteryou.com) y cuéntanos algo sobre ti (hasta donde estes cómodo). Tienes que mandar al menos una línea en cada idioma.

Any doubts/questions, email us at the address above. / Para dudas o preguntas, manda un email a la dirección dada arriba.

### **We are looking for**

- A VA that can work both in Spanish and English. We will give priority to LGBTQ+ VAs from Spain, and there are no problems with accents in both languages. No previous experience is needed, but it's recommendable.
- Good audio quality.
- The role is for one episode under 6 minutes in two languages. The payment is a flat rate of **25€** for the whole job.

### **Buscamos**

- Una actriz de doblaje que pueda trabajar en español e inglés con fluidez. Se dará prioridad a mujeres LGBTQ+ de España, y no hay problemas a la hora de tener diferentes acentos tanto en castellano como en inglés. No es necesaria experiencia previa, pero sí recomendable.
- Buena calidad de grabación de audio.
- El rol es para un episodio de menos de 6 minutos grabado en castellano e inglés (un total de 12 minutos aprox.). Se paga un total de **25€**.

## Character (Eng)

### Tess

26-year-old Dutch trans woman that lives with her S.O., Sonam, in Edinburgh. Tess is originally from Amsterdam and has lived 16 years at a squatting commune, ADM. She's better with computers than with people, but in time has learned how to crack human codes too. Quarantine hasn't been kind of her and Sonam, and she's tired of Deck messing around for months. She's getting her life together, still working illegally on the side, but trying her best. She's amiable but direct, sometimes too sharp and honest with Deck.

### Sample lines in English:

*Sonam made the worst erwtensoep I've ever had. It really isn't that hard, you know! I think we're totally canceling Dutch cuisine here. [Laughs softly]*

*Hey. (Pause) This is... weird. Hah. (Laughs quietly) For someone who used to be indoors for work, I'm surely taking this shit hard.*

*Hey Deck, everything alright? Answer the damned phone, dude.*

## Personaje (Esp)

### Tess

Mujer trans holandesa de 26 años que vive en Edinburgo con su pareja, Sonam. Originaria de Ámsterdam, ha vivido durante 16 años en una comuna okupa en la capital, ADM. Se le dan mejor los ordenadores que las personas, pero con el tiempo ha aprendido a decodificar a los seres humanos a su manera. La cuarentena ha sido complicada para ella y Sonam, y está hasta las narices de que Deck haga lo que le dé la gana. Está intentando arreglar su vida, dejar de trabajar al margen de la legalidad (aunque lo sigue haciendo por un dinero extra) y está poniendo empeño en que todo le salga bien. Es bastante amigable y algo directa, y con Deck algo cortante y honesta de más.

### Líneas para el casting en español:

*Sonam ha hecho la peor erwtensoep que he comido nunca. ¡Y mira que le dije que era algo fácil!... Nada, no se cocina nada más holandés en esta casa, lo juro. (Ríe con suavidad).*

*Ey. (Pausa). Esto es... superraro. Jaj. (Ríe bajito). Para alguien que se pasa el día currando en casa, esto me está afectando muchísimo.*

*Deck, tío, ¿todo bien? Cógeme alguna llamada, joder.*